

**Zeitschrift:** Mitteilungsblatt für die Schweizer im Fürstentum Liechtenstein  
**Herausgeber:** Schweizer-Verein im Fürstentum Liechtenstein  
**Band:** - (1973)  
**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Schweizerische  
Mobiliar**

**für Versicherungen  
bekannt als kulant**

Wir versichern:

Feuer- und Elementarschaden  
Betriebsunterbrechung  
Diebstahl  
Wasserschaden  
Vollkasko, Teilkasko  
Glasbruch  
Wertsachen  
Maschinen, Bauwesen  
Kautions-, Garantie  
Krankheit und Unfall  
Privat-Haftpflicht  
Gebäude-Haftpflicht

Auskunft und Beratung:

**Generalagentur für das  
Fürstentum Liechtenstein  
Ferdinand Sprenger, Vaduz  
Telefon 2 46 54**

## **Neu renoviertes Gasthaus**

Treff ● der Vereine

Heimelige Lokalitäten  
für grosse und kleine Anlässe  
Fremdenzimmer  
Grosser Parkplatz

## **Gasthaus zur Sonne**

Fam. J. Marquart-Nigg  
9495 Triesen (075 - 2 15 05)

## **Brauchen Sie dringend Drucksachen ?**

Wir stellen für Sie alle Drucksachen bis  
Format A 4, ab April bis Format A 3 her.

Als

### **1. Schnelldruckerei**

des Fürstentums Liechtenstein bieten  
wir Ihnen die kürzesten Lieferzeiten  
und dazu Minipreise.

Hier einige Preisbeispiele (ab fertiger  
Vorlage):

1000 A 4-Formulare Fr. 42.—  
(inkl. 80 gm weiss)

1000 Postkarten Fr. 39.—  
beidseitig bedruckt

**Neu:**

XEROX-Kopien

Immer prompter Postversand



Offset Laubscher  
Schlossstr. 67, 9490 Vaduz  
Tel. (075) 2 47 52

Teppiche  
Bodenbeläge  
Geschenkartikel  
Spielwaren  
Lederwaren

## **Teppichhaus Thöny AG**

Schaan  
Tel. 2 27 27

Innenarchitektur  
Wohnmöbel  
Innenausbau

## **Möbel Center Thöny AG**

Schaan  
Tel. 2 44 22

Ihre Vertrauensgesellschaft



in Versicherungsfragen:

**Versicherungs-Treuanstalt A. SPRENGER**  
FL-9490 Vaduz  
Telefon 2 33 66

**Winterthur**  
**UNFALL**

**Winterthur**  
**LEBEN**

## Bank in Buchs

gegr. 1872

empfiehlt sich für die Besorgung sämtlicher Bankgeschäfte prompt und diskret

9470 Buchs SG, Tel. 085 / 6 14 12 / 13

## Restaurant Linde Vaduz

Gepflegte Küche  
Sitzungszimmer  
Grosser Parkplatz

Fam. Seger-Amann

## Warum

nicht einmal Ferien bei uns?

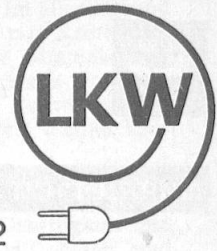
Das Fürstentum Liechtenstein empfiehlt sich allen Familienangehörigen und Freunden des Schweizer-Vereins für geruhsame Winter- und Sommerferien.

Alle Auskünfte durch die Liechtensteinische Fremdenverkehrs-zentrale, FL-9490 Vaduz, Tel. 075 / 2 14 43

## Willkommenn in Liechtenstein!

**Projektierung +  
Ausführung  
sämtlicher  
Elektr.  
Installationen**

**LIECHTENSTEINISCHE  
KRAFTWERKE  
SCHAAN**

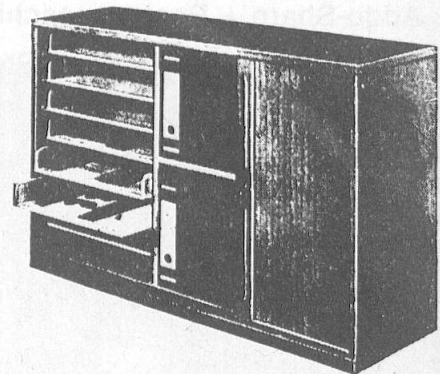


**Sauber und preiswert**

TELEFON 2 33 22

**Ludwig  
ospelt**

**Büromöbel**  
in Holz und Stahl



Innenausstattungen  
Büromöbel  
Lederwaren  
Vaduz

## Christlich-soziale Kranken- und Unfall-Kasse

Die zweitgrösste Kranken-  
kasse der Schweiz.  
Die grösste in  
Liechtenstein.

Sektion Vaduz, Telefon 2 22 82  
Sektion Mauren, Telefon 3 11 36  
Sektion Balzers, Telefon 4 12 07  
Sektion Nendeln, Telefon 3 15 37

## Die Wache



Wach- & Schliessgesellschaft in  
Liechtenstein, Leitung Sepp Naegele

Telefon 075 / 2 23 35

Bewachung von Fabrikanlagen (Werk-  
schutz), Geschäftshäusern, Büros  
Villen, etc. — Gut ausgebildetes und  
bewaffnetes Wachpersonal.



Ihr Büro-  
fachgeschäft

**muggler+co**

Hermes - Schreibmaschinen  
Addo-Sharp - Rechenmaschinen  
Büromöbel - in Holz und Stahl

Bahnhofstr. 27  
9470 Buchs, Tel. 085/6 21 22



## Elastin Hautfaser-Därme

für Rohwurst, Brühwurst  
Kochwurst, Teewurst, Salsize,  
Salami

**ELASTIN-WERK AG, Triesen FL**  
Tel. 075/2 15 62

JAGUAR  
BMW  
SIMCA

Garage	Max Heidegger
Service	Triesen FL
Reparaturen	Tel. 075/2 28 48
Verkauf	

